

1) Vorstellung:

- a. zur Person, zum Namen aus **Westböhmen** <https://www.portafontium.eu/>, zur FF und VSFF
- b. zu den Zuhörenden: FF in welcher Region?

2) Wo finden sich die sudetendeutschen Familienwurzeln in Tschechien?

- a. Ideal, da **Originale** (gescannt) der Kirchenbücher, Grundbücher und Urbare zu finden sind.
- b. Wo? **Online** in 8 Gebietsarchiven (s. Rückseite), die direkt dem Innenministerium unterstellt sind. Sie forcieren **dezentral** (!) mit **EU-Mitteln die Digitalisierung** – weltmeisterlich, wie der Vorreiter zeigt: das **Archiv** für Südböhmen **Wittingau / Třeboň** <https://digi.ceskearchivy.cz>
- c. **Gesperrt** sind Geburten * N < 100 J. | Heiraten oo O < 75 J. | Sterbefälle † Z < 75 Jahre.
- d. Jüngere Verwandte in direkter Linie: Auskunft mehrsprachig am tsch. Standesamt; Gebühr.
- e. Hilfreich und anregend, aber nicht fehlerfrei: Hauslisten, Stammbäume, Ahnenpass, ...

3) Die Familienforschung in Tschechien wird zusätzlich unterstützt

- a. Da ztw. im Habsburger (Kaiser-) Reich, viele Fundstücke in **Wien**, z. B. www.anno.onb.ac.at
- b. digitale Karten, 0 Werbung, Orte (auch in cz-Version 19. Jhdt.) u. Hausbesitzer www.mapy.cz
- c. Archive für alte Karten; Namen in Büchern, Zeitschriften zu finden: www.kamerius5.nkp.cz
- d. **Seelenliste 1651** – Totalerhebung aller Menschen ab 9 Jahren. kostenlos als pdf: www.nacr.cz/vyzkum-publikace-odborne-akce/publikace/e-knihy

Kein überzogener Datenschutz: Innenministerium liefert FN u. Ort nach 6 J.: www.kdejsme.cz

4) Julius Patzaks Vorfahren stammen alle aus Wien: falsch!

- a. Kammersänger Julius (*9. April 1898 Wien; † 26. Januar 1974 Obb.) und sein Vater Franz Patzak sind im Münchner Waldfriedhof begraben; Julius kam aus Wien, arbeitete auch in Böhmen.
- b. Wie vorgehen: **Klassischer Weg**: Vater, Großvater, Urgroßvater suchen: Die Taufurkunde des Julius P. aus Wien zeigt, dass der Vater Franz P. doch aus nicht aus Wien kommt.
- c. Geburtseintrag des Franz Patzak führt nach Mährisch Weißkirchen (Wikipedia: Hranice) in das Gebietsarchiv in Troppau / Opava www.archives.cz/web/ vgl. passende Seite in www.vsff.de

5) Julius Patzaks Vorfahren stammen aus dem Raum Olmütz, also aus Nordmähren.

- a. Der Name wurde auf Weisung aus Wien geändert: Namen sind bis 1880 unsicher; Schreibweise nach Gehör. Daher Originale suchen, Bandbreite der Schreiber einrechnen z. B. statt Patzak in der Seelenliste von 1651 auch **Paczackh**
- b. Franz Patzaks (*1872) Vater heißt wieder Julius, im KB aufgeschrieben als J. Pacák (*1840);
- c. Julius (*1840) war Lehrer und Sohn des Simon Patzak aus Podhorn bei Olmütz
- d. Nach der Chronik von Podhorn begründeten die Patzaks dort den Schulbetrieb.
- e. Im **Lahnenregister Mährens** (~1660) kommen die Vorfahren dieser Patzak-Linie vor; d.h. sie kommen vermutlich nicht aus dem Raum **Trautenau** aus Schlesien wie die **Barockbildhauer** P.

6) Hilfen zu Texten, die ich sehr schlecht lesen kann?

- a. Kurrent? - mit Schreibmaschine lernen: <https://archivfuehrer-kolonialzeit.de/font-tool>
- b. Fremdspr. Grundbegriffe lernen: vgl. Genealogisches Wörterbuch dt – čs - lat – en | unter Forschen bei www.vsff.de dt – čs - lat auch bei <https://honals.de/tt/>
- c. Wichtige Hilfe: **Mailingliste** „Böhmische-Länder“, s. <https://www.familia-austria.at/> Zum Abonnieren der Liste: bei Familia Austria (kostenlos) registrieren.

7) Ausblick: Nicht nur für sich sammeln und speichern - **Daten teilen** bringt Erkenntnis und Freundschaften, das gibt Brücken und Partnerschaften über die Grenzen hinweg!